

สารบัญ

	หน้า
กิตติกรรมประกาศ	ก
บทคัดย่อภาษาไทย	ง
บทคัดย่อภาษาอังกฤษ	ฉ
สารบัญตาราง	ญ
สารบัญภาพ	ฎ
บทที่ 1 บทนำ	
1.1 ที่มาและความสำคัญของปัญหา	1
1.2 ทบทวนวรรณกรรม	6
1.3 แนวคิดและทฤษฎี	12
1.4 วัตถุประสงค์ในการศึกษา	17
1.5 วิธีการศึกษา	17
1.6 นิยามศัพท์	19
บทที่ 2 หลวงพระบางก่อนก้าวเข้าสู่บริบทเมืองมรดกโลก	20
2.1 อิทธิพลจากประเทศผู้เข้าครอบครอง	21
นักสำรวจชาวตะวันตกและสยามในลาว ค.ศ.1779 – 1893	21
ฝรั่งเศสในลาว ค.ศ.1893 – 1945	26
2.2 สภาพทางด้านทางการเมือง เศรษฐกิจและสังคมและวัฒนธรรมของลาว	29
ค.ศ. 1946- 1998	
สภาพทางการเมือง	29
สภาพทางด้านการเศรษฐกิจ	30
สภาพทางด้านสังคมและวัฒนธรรม	34
บทที่ 3 หลวงพระบางเมืองมรดกโลกค.ศ.1998 – 2002	39
3.1 เกณฑ์ในการตัดสินใจให้หลวงพระบางเป็นเมืองมรดกโลก	39
3.2 รูปแบบทางสถาปัตยกรรมของชุมชนเมืองหลวงพระบาง	43

3.3 การดำเนินงานตามกรอบสถานภาพการเป็นเมืองมรดกโลก	61
รายงานการอนุรักษ์ปีค.ศ.1998	62
รายงานการอนุรักษ์ปีค.ศ.1999	63
3.4 ความเป็นมรดกโลกสร้างภาพลักษณ์อันเป็นแรงจูงใจของการท่องเที่ยว	65
บทที่ 4 การเปลี่ยนแปลงทางกายภาพต่อชุมชนจากการที่หลวงพระบาง	
เป็นเมืองมรดกโลก	75
4.1 การรับรู้ของคนหลวงพระบางต่อการเป็นเมืองมรดกโลก	76
4.2 ผลกระทบจากการเป็นเมืองมรดกโลกของหลวงพระบาง	77
ด้านเศรษฐกิจ	77
ด้านสังคมและวัฒนธรรม	78
ความรู้สึของคนในท้องถิ่น	79
4.3 แนวโน้มการเปลี่ยนแปลงทางกายภาพที่มีต่อวิถีชีวิตของผู้คน	81
ปัจจัยจากหน่วยงานที่มีอำนาจรับผิดชอบ	81
ปัจจัยทางด้านภูมิศาสตร์ของตัวเมือง	85
ปัจจัยด้านพื้นที่ใช้สอยอันเกี่ยวข้องกับเรื่องทางวัฒนธรรม	88
บทที่ 5 บทสรุปและข้อเสนอแนะ	100
บรรณานุกรม	106
ภาคผนวก	109
ภาคผนวก ก อนุสัญญาว่าด้วยการคุ้มครองมรดกโลกทางวัฒนธรรม	
และทางธรรมชาติ	110
ภาคผนวก ข กระบวนการเข้าสู่การเป็นเมืองมรดกโลกของหลวงพระบาง	115
ภาคผนวก ค กฎระเบียบตัวเมืองหลวงพระบาง (เอกสารภาษาลาว)	119
ภาคผนวก ง แบบสอบถาม (ภาษาลาวและภาษาไทย)	151
ประวัติผู้เขียน	156

สารบัญตาราง

ตาราง	หน้า
1 แสดงการลงทุนจากต่างประเทศในลาวที่ได้รับการอนุมัติตั้งแต่ปีค.ศ.1988-1996	31
2 แสดงรายได้(ล้านดอลลาร์) จากอุตสาหกรรมการท่องเที่ยวเปรียบเทียบกับ รายได้จากการส่งออกในเรื่องอื่น ๆ ในช่วงปีค.ศ.1995-2000	66
3 แสดงจำนวนนักท่องเที่ยวในสปป.ลาวแยกตามประเทศในช่วงปีค.ศ.1997-2001	66
4 แสดงจำนวนนักท่องเที่ยวโดยแยกเป็นแต่ละจังหวัด	68
5 แสดงจำนวนนักท่องเที่ยวที่เข้ามาในหลวงพระบางแยกตามประเทศในช่วงปี ค.ศ.1997-2001	70
6 แสดงการเปลี่ยนแปลงทางกายภาพและความเปลี่ยนแปลงทางเศรษฐกิจหลังจาก หลวงพระบางได้เป็นเมืองมรดกโลก	74
7 แสดงจำนวนคนในระดับการรับรู้ที่ต่างกันต่อการที่หลวงพระบางเป็น เมืองมรดกโลก	76
8 แสดงจำนวนคนในระดับความคิดเห็นที่ต่างกันในด้านผลกระทบด้านเศรษฐกิจ	77
9 แสดงจำนวนคนในระดับความคิดเห็นที่ต่างกันในด้านผลกระทบด้านสังคมและ วัฒนธรรม	78
10 แสดงจำนวนคนในระดับความคิดเห็นที่ต่างกันในการรู้สึกของคนในท้องถิ่น	79

สารบัญภาพ

รูป	หน้า
1 ประเภทสถาปัตยกรรม	44
2 อาคารในสภาพทรุดโทรมเผยให้เห็นวัสดุภายใน(ตอกซี)	46
3 ภายในตัวอาคารจะเห็นเพดานที่ทำมาจากไม้ไผ่สาน	46
4 บ้านไม้ไผ่ที่ทำเป็นร้านผลิตและขายกระดาษสา(ถนนสักกะลิน)	47
5 บ้านไม้เก่าหลังคาเดี่ยวในสภาพชำรุด(ถนนสี่สะพาน)	47
6 บ้านไม้หลังคาแฝด	48
7 อาคารเก่าของห้องการค้าหลวงพระบางสร้างในปี 1940 (ถนนสักกะลิน)	48
8 อาคารสร้างขึ้นในปี 1926 ด้านหน้าเป็นเพิงขายอาหาร (ถนนสี่สะพาน)	49
9 อาคารแบบห้องแถวสองชั้นบริเวณใกล้วัดวิชุน	49
10 อาคารของบริษัทแห่งหนึ่งตรงบริเวณใกล้วัดวิชุน	50
11 อาคารรูปทรงแบบเก่าของเรือนพักสายน้ำคาน(หน้าอาคารหันไปทางแม่น้ำคาน)	50
12 อาคารห้องแถวที่สร้างขึ้นในปี 1961	51
13 ห้องแถวแบบเวียคนาม(ถนนสี่สะพาน)	51
14 กลุ่มของอาคารที่อาคารมุงสังกะสีเก่าเลื้อยเด่นออกมา	54
15 อาคารหลังหนึ่งที่หลังคาชั้นบนมุงด้วยดินขอแต่ชั้นล่างต่อเติมด้วยสังกะสี	54
16 ถนนหน้าวังในบางช่วงเวลาที่มีการจราจรพลุกพล่าน	56
17 ทางเดินเท้าที่จากเดิมปูด้วยดินจี้(อิฐ)	56
18 เสาไฟฟ้าแรงสูงบนทางเดินเท้าของถนนหน้าวัง	58
19 โคมไฟข้างถนนกับสายไฟฟ้าที่ระเกะระกะไม่เป็นระเบียบ	58
20 งานรับสัญญาณดาวเทียมที่ติดอยู่บนกันสาดของบ้าน	59
21 ร้านค้าที่ติดป้ายโฆษณาขนาดใหญ่	60
22 พิพิธภัณฑ์แห่งชาติหลวงพระบาง	69
23 แผ่นพับของสายการบินบางกอกแอร์เวย์	72
24 ข้อเขียนแนะนำเมืองหลวงพระบางในแผ่นพับ	72
25 อาคารตรงข้ามวัดแสนที่กำลังปรับปรุงซ่อมแซม	82

สารบัญภาพ (ต่อ)

รูป	หน้า
26 อาคารสร้างใหม่ใกล้กับเขตวัดเชิงทอง	83
27 รั้วไม้ไผ่ของอาคารเกสต์เฮาส์สร้างใหม่บริเวณติดเขตของพระธาตุสุทิ	84
28 แผงขายของที่ระลึกให้กับนักท่องเที่ยวของพวกลาวสูง	84
29 จานดาวเทียมบนหลังคาบ้านที่พบเห็นได้ทั่วไปที่หลวงพระบาง	86
30 บึงหนองบัวที่เป็นหนึ่งในหนองน้ำที่ได้รับการอนุรักษ์	87
31 ป้ายการดำเนินงานสร้างห้องน้ำและการบำบัดน้ำเสียที่หน้าวัดสบ	87
32 ห้องน้ำที่สร้างใหม่ในรูปแบบของห้องการมรดกของวัดแสน	88
33 วัดเชิงทองกับนักท่องเที่ยวใส่เสื้อสายเดี่ยว(เสื้อสีชมพูมชมพู)	89
34 นักท่องเที่ยวชาวตะวันตกในร้านอาหารแบบฝรั่งตรงถนนสี่สะพาน	91
35 ตลาดขายของตามวิถีชีวิตแบบชาวบ้าน	91
36 บ้านตรงถนนสี่สะพานงคิประภาสให้เช่า	95
37 อาคารให้เช่าทำการค้าโดยจ่ายค่าเช่าเป็นรายเดือน	95
38 อาคารที่ทำเป็นบริษัทท่องเที่ยว	96
39 ห้องเช่าริมเขาทำเป็นบริษัทท่องเที่ยวแบบผจญภัย(ผู้ดำเนินการเป็นชาวตะวันตก)	96